

10

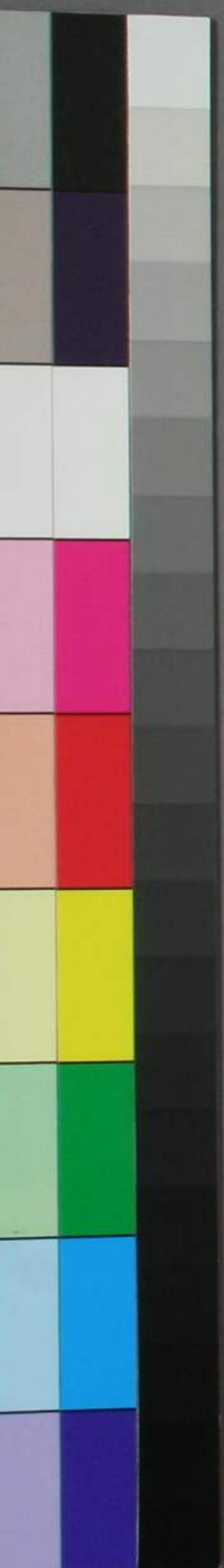
3

永和三年

問
題
符

考備	月年	部全	別科
明治	年	一	國
	月	〇	史
		冊	科

校正續實錄日本後紀五六



續日本後紀卷第五

起三年正月盡十二月

太政大臣從一位臣藤原朝臣良房等奉

勅撰

三年春正月辛丑朔天皇御大極殿受羣臣朝賀畢宴侍從已上於紫宸殿賜御被○癸卯天皇御紫宸殿皇太子獻御杖是日天皇拜賀先太上天皇及太皇太后於嵯峨院○丁未天皇御豐樂院宴百官於朝堂詔授從四位上藤原朝臣常嗣正四位下无位時宗王從四位下從五位上大縣王正五位下正六位上第經王愛

宮王並從五位下正五位上源朝臣寬從四位
上正五位下坂上大宿祿淨野藤原朝臣長良
安倍朝臣安仁並從四位下從五位上丹墀真
人清真小野朝臣篁並正五位下從五位下藤
原朝臣真主丹墀真人興宗安倍朝臣濱主石
川朝臣英多麻呂良峯朝臣木蓮橘朝臣峯繼
並從五位上外正五位下廣宗宿祿糸繼紀朝
臣國守正六位上藤原朝臣吉繼藤原朝臣俊
繼文室朝臣笠科紀朝臣細雄橘朝臣千枝橘
朝臣起奈理藤原朝臣板野麻呂淡海真人真
淨清瀧朝臣河根大原真人宗吉大中臣朝臣
天足並從五位下正六位上蕃良朝臣茅主山
田宿祿古嗣住吉朝臣氏繼御船宿祿清風物
部首廣國並外從五位下賜祿有差○戊申天
皇御大極殿聽講最勝王經且還御紫宸殿以
禮佛授從五位下安倍朝臣室子三原朝臣敏
子並從五位上无位紀朝臣清子橘朝臣額子
丹墀真人冬子並從五位下○辛亥以四品忠

良親王為上總大守從四位下藤原朝臣長良
為右馬頭云云正四位下源朝臣弘為美作守
刑部卿如故云云○甲寅最勝會竟引其講師
及僧綱等論議殿上於是勅以元興寺傳燈大
法師位延祥法師任權律師○丁巳天皇御豐
樂殿觀大射○庚申內宴於仁壽殿以詩興為
先同賦理殘粧之題訖賜祿是日叙從七位上
飯高宿祿全膳子外從五位下○壬戌天皇幸
神泉苑遊賞賜見參五位已上祿叙无位飯高
宿祿永貞外從五位下云云○乙丑詔奉充陸
奧國白河郡從五位下勲十等八溝黃金神封
戶二烟以應國司之禱令採得砂金其數倍常
能助遣唐之資也○戊辰天皇幸神泉苑放隼
拂水禽△二月庚午朔廢幣為遣唐使祠天神
社祇於北野也○丙子遣唐使奉幣帛賀茂大
神社是日以從四位上藤原朝臣文山為內藏
頭云云 從四位下橘朝臣氏人為大藏大輔
云云 正四位下菅原朝臣清公為兼但馬守

神封

祠天神地祇於
北野

任官

書笏事

左京大夫文章博士如故云云○戊寅天皇御
紫宸殿引見遣唐大使副使等參議右近衛大
將橘朝臣氏公降殿宣詔云云無黃紙文賜祿

遣唐使銀

其詞書笏事

有差大使綵帛百匹貲布廿端副使綵帛八十
匹貲布十端判官并准判官各綵帛十五匹貲
布六端錄事綵帛十匹貲布四端知衆船事譯
語各綵帛五匹貲布二端還學僧各綵帛十匹
和泉國人遣唐使准錄事縣主益雄文散位文
貞等賜姓和氣宿祢又改本居貫附右京二條

賜姓

二坊○壬午天皇幸神泉苑放鵠隼山城國綴
喜郡空閑地四町賜掌侍從五位上大和宿祢
館子河內國丹比郡荒廢田十三町充皇太后
宮後院古市郡空閑地四町賜繁子內親王○
丙戌於八省院賜遣唐使史生已下將從已上
位記○戊子先太上天皇遊獵河內國交野○
己丑天皇幸神泉苑放隼愛其逸氣橫生麾則
應機招則易呼是日授无位百濟王永琳從五
位下○癸巳授正六位上百濟王慶苑百濟王

姓

元仁並從五位下元仁是婦人也○戊戌伊勢國飢賑給之△三月庚子朔天皇御紫宸殿賜侍從已上酒具醉而罷○壬寅木工寮算師八戶史磯益同姓弘繼等廿人賜姓常澄宿祢其先高麗人也○甲辰天皇御前殿授死位藤原朝臣方子從四位下云云以從五位下藤原朝臣泉子為掌侍云云左大臣正二位藤原朝臣緒嗣訴返上職田職分資人雜色考人衛士以避尸素譏助國用之費不許○丙午左京人外從五位下飯高宿祢全雄外從五位下同姓弟高等五烟改宿祢賜朝臣讚岐國人右少史正六位上坂本臣鷹野請除讚岐之籍帳復和泉舊墟許之其去就由具千古記○庚戌是中旬之初也天皇御紫宸殿賜侍臣酒至御床之下促侍臣座令以圍碁且彈琵琶日斜酒罷賜大臣御衣是日左大史正六位上坂本臣鷹野等十三人改臣賜朝臣建內宿祢男紀角宿祢之後也○辛亥地震○壬子授造西寺勾當僧九口位各

一階但傳燈住位明遠二階○癸丑授擬遣唐僧傳燈法師位俊貞等八口位各一階○丙辰大和國山邊郡荒廢田十町賜宗康親王○戊午外從五位下大判事明法博士讚岐公永直右少史勇明法博士同姓永成等合十八烟改公賜朝臣永直是讚岐國寒川郡人今與山田郡人外從七位上同姓全雄等二烟改本居貫附右京三條二坊永直等遠祖景行天皇第十皇子神梯命也○己未尾張國飢賑給之○辛

酉能登史生馬史真主近衛同姓貞主等賜姓春澤史其先百濟國人也下總國人陸奧鎮守將軍外從五位下勲六等物部匝瑳連熊猪改連賜宿祢又改本居貫附左京二條○甲子山城國人式部大丞秦宿祢氏繼改本居貫附四條三坊陸奥俘囚外從八位上勲五等吉弥侯部於加保勲九等伴部子羊等並授外從五位下以勲功足勒也○乙丑石見國飢賑給之以山城國願安寺為真言院○己巳飛驒國人散

遣唐使朝拜

藤原真川卒

位三尾臣永主右京史生同姓息長等賜姓笠朝臣貫附右京五條二坊永主稚武彥命之後也伯耆國人陰陽師宗人首玉成賜春苑宿祢國牽天皇第一皇子大彥命苗裔也△夏四月庚午朔戊寅遣唐使於八省院朝拜天皇不御例也但大臣已下參議以上各在其位一如天

皇視告朔之儀○癸未散位從四位下藤原朝臣真川卒○乙酉天皇御榮宸殿閱覽賀茂祭使等鞍馬調飾并從者容儀賜使等祿以播磨

賀茂祭

高繼卒傳

守從四位下橘朝臣永雄名權為內藏頭令供祭使○丙戌散位從四位下甘南備真人高繼卒天渟名倉太玉敷天皇之後六世正五位下清野之第三子也父清野自文章生任大內記廷大學大允寶龜年中遣唐判官兼播磨大掾歸朝之日叙正五位任肥前守近兵部少輔武藏介延暦十三年卒高繼身長六尺二寸少為文章生能屬文巧琴書十三年任少內記大同元年歷太宰少監西海道觀察使判官弘仁之初

入唐使

頻□左右近衛將監六年叙從五位下累任陸
奧上野介天長三年除常陸守遭訪採使緣前
司犯被停駕勢吏民感其德化競遺資用嵯峨
太上天皇復垂眷憐使以莊家物任其所須至
六卑任攝津守仁明天皇踐祚之初叙正五位
下尋授四位明年居親母喪殆至滅性不幾而
卒年六十二〇辛卯備中國飢賑給之〇壬辰
天皇御紫宸殿賜餞入唐大使藤原朝臣常嗣
副使小野朝臣篁等命五位已上賦賜餞入唐
之題于時大使常嗣朝臣欲上壽先候進止勅
許訖常嗣朝臣避座而進喚采女二聲采女擎
御盃來授陪膳采女常嗣朝臣跪唱平天皇為
之舉訖行酒人進賜常嗣朝臣酒即跪受飲竟
降自南階拜舞還坐既而群臣獻詩別有御製
大使賜而入懷退而拜舞賜大使御衣一襲赤絍
絍御被二條砂金二百兩副使御衣一襲赤絍
被二條砂金百兩各淵醉而罷〇甲午領奉幣
帛五畿內七道名神為有遣唐使事也加賀國

飢賑給之○丁酉賜入唐使節刀大臣口宣曰
天皇我大命良方止遣唐國使人爾詔大命乎衆
聞食止詔布大使共稱唯今詔波藤原常嗣朝
臣小野朝臣皇子汝等二人乎遣唐國者今始
氏遣物尔不在本來朝使其國尔遣之其國利與
進渡祁依此氏使次尔遣物曾悟此意氏其人
等乃和美安美應為氏相言部驚呂之事行奈
曾亦所遣使人判官已下有犯死罪已下者順
罪各行止之節刀給此詔大命乎聞食止宣布

賜大使副使各御衣被遣唐醫師山城國葛野
郡人朝原宿祢里野改本居貫附左京四條三
坊○戊戌授遣唐判官外從五位下長岑宿祢
高名從五位下无位滋野朝臣繩子正五位下
无位管野朝臣淨子從五位下也淨子是遣唐
大使藤原朝臣常嗣母氏故准舊例叙之遣唐
錄事高岑宿祢貞繼改宿祢賜朝臣其先高麗
人也△五月己亥朔庚子授无位小野神從五
位下依遣唐副使小野朝臣皇子也山城國人

遣唐史生大宅臣福主改臣賜朝臣○辛丑天
皇御神泉苑釣臺且以垂緝且以陶暑見參五
位已上不論侍從非侍從皆賜祿○癸卯天皇
御武德殿閱覽四衛府馬射及五位已上所貢
走馬勝負○甲辰亦御同殿觀種種馬藝○丁
未奉授下總國香取郡從三位伊波比主命正
二位常陸國鹿嶧郡從二位勲一等建御賀豆
智命正二位河內國河內郡從三位勲三等天
兒屋根命正三位從四位下比賣神從四位上

其詔曰皇御孫命爾坐四所太神爾申給波太
神等乎彌高爾彌廣爾仕奉止奈思保食是以
件等冠爾上獻狀乎中務少輔從五位下藤原
朝臣豐繼內舍人正六位下藤原朝臣千葛等
爾令捧持氏奉出事乎申給久申辭別氏申給
久神那我良母皇御孫之御命乎堅磐爾常磐
亦護奉幸閑奉給部又遣唐使參議正四位下
藤原朝臣常嗣乎路間无風波之難久慈賜比
矜賜比平久可太良可爾歸之賜倍稱辭定奉

故入唐使以
下贈佐
卿

止之申是日勅去歲冬雷恐有水害疫氣之災宜
於東大寺真言院建立灌頂道場置廿一僧夏
中及三長齋月修息災增益之法以鎮國家永
為恒例○戊申便附聘唐使贈遣往歲銜本朝
命入唐使并留學等在彼身歿者八人位記以
慰幽魂其詔詞曰故入唐使贈正二位藤原朝
臣清河可贈從一品昔膺帝簡遠効皇華不利
歸帆還苦漂梗終在殊域俄從閬川賜彼云亡
良深嗟悼宜加異代之寵以申追遠之恩故留

學問贈從二品安倍朝臣仲滿大唐光祿大夫
右散騎常侍兼御史中丞北海郡開國公贈潞
州大都督朝衡可贈正二品身涉鯨波業成麟
角詞峰聳峻學海揚漪顯位斯昇英聲已播如
何不愁莫遂言歸唯有掞天之章長傳櫛地之
譽追貢幽壤既隆於前命重叙崇班俾恰於命
詔故入唐使贈從四品下石川朝臣道益可贈
從四品上忘軀徇節奉使先朝履義資忠修聰
唐國路嘗艱苦洎邇沉病未達於中京奄淪於

下安興言及此追以悼傷傳道靈芝產于墳裏
蓋由幽感克致之歟宜錫寵章或旌泉壤故入
唐判官贈從五位下紀朝臣馬主可贈從五品
上故入唐判官從五品下勲十二等田口朝臣
養羊富可贈從五品上餘如故故入唐判官從
五品下甘南備真人言影可贈從五品上故入
唐判官贈從五品下紀朝臣三寅可贈從五品
上故入唐判官從七品下掃守宿祔明可贈從
從五品上馬主以下至明五人位記共用同詞

徃參高選出使大邦俄掩泉臺不歸本身仁則
念舊彝典死愆義不忘勞朝章斯在宜申寵渥
用慰亡魂是日以傳燈大法師位實惠為律師
○己酉中納言從三位兼行民部卿藤原朝臣
愛發上表曰云云○庚戌鷺鷥飛來双集辨官
廳南端是日右近衛中將從四位下藤原朝臣
助銜勅語向攝津國難波海口慰勞聘唐使發
遣其宣命曰天皇詔旨良麻宣大命乎聞食止
宣大使藤原常嗣朝臣等奉命既退罷以來幾

日母經須在止旅情波遠志近波止不言苦久
在良年止所念行須又遠出退良須在間波心良

慰未遣給路間母无恙久珍重久退出今日己乃

止變顏容世早還參來止之御酒肴賜止勅

大命乎聞食止宣十三

辛亥右少弁藤原朝臣當

道於濱頭稱揚大政官宣曰遣唐使判官以下
為國家尔有犯事者隨罪輕重死罪以下科決
止志大使主尔小使主尔節刀給理諸如此狀謹

勤仕奉止宣是日使等駕舶十四○壬子四船共解

纜發去十五○癸丑以治部卿三品阿保親王為官

內卿上野太守如故宮內卿正四位下安倍朝
臣吉人為治部卿參議從四位上朝野宿祢鹿
取為民部卿云云參議從四位上民部卿朝野
宿祢鹿取上表曰臣屈計年算頽仄已臻當諦
朝章實有期矣而今嚴旨忽降以臣拜民部卿
恩貸不訾懼慙惄卒臣革顏朽叟苦羸頓至於
劇官不堪自審加以臣見中納言從三位藤原
朝臣愛癡抗表以茲顯職讓予愚臣其文曰鹿

取智涉古今此詞尤粃臣器所乘門已多慙豎毛何息古之人士不處空名况臣之庸虛豈須不避再三惟付無或可安伏望還收恩詔免臣憂負不許○丙辰夜暴大風暴雨交切折樹廢屋城中人家不壞者希斯時入唐使舶寄宿攝津國輪田澳遣看督近衛一人於舶處河水汎溢不得通行更遣左兵衛少志田邊吉備成取其危播磨國神埼郡荒廢田卅三町賜宗康親王○丁巳河內國人散位鴨部船主武散位同姓氏成等賜姓賀茂朝臣速須佐雄命之苗裔也○戊午地大震○庚申為遣唐使奉山階田原柏原神功皇后等陵幣帛曰天皇大命以拙畏岐山階御陵尔恐美毛_{申賜}^部白久參議正四位下藤原朝臣常嗣等半為大使氏遣唐國使人止路間無風波之難久慈賜比
止令賜比平久可太良可爾歸志止賜止志參議從四位上文室朝臣秋津常陸權介正五位下永野王內舍人正六位上良岑朝臣清風等半差使氏恐

美忍美毛申賜止申○壬戌東西兩京人民病苦
賑辰給之○癸亥以平城京內空閑地二百卅町
奉充先太皇太后朱雀院○甲子皇太子入朝
問安而退中使出傳勅答左大臣正二位藤原
朝臣繕嗣從二位行大納言第皇太子傳藤原
朝臣三守正三位行中納言藤原朝臣吉野從
三位藤原朝臣愛發權中納言從三位第行左
兵衛督藤原朝臣良房從四位下行勘解由長
官藤原朝臣雄敏等上表言臣聞順風呼者易
為氣因時行者易為力今之所祈蓋此之謂矣
故左大臣贈正一位藤原朝臣冬嗣情深謙挹
義貴能施遂乃折剖食封千戶貯收施勸學兩
院藤原氏諸親絕乏者同氏子弟勸學之輩量
班與之但封邑之賞人歿則已所以買置田業
散在諸國創業之始懷利所輪不須督促全入
院廩大臣沒後巧避多端令輪不輸十而八九
此則物色非公人情不畏州縣僻遠校覈不由
之所致也伏以臣因舊績永錫功賞悠悠眇身

靡不沾澤夫毀家益國臣節攸先以此拜章血
誠奉返於是逸恩者戢翼赴賞者反蹤憑刀大
臣理固宜然而墳土未乾陵遲儻及在於生者
不忍緘吞伏冀乾慈殊賜接援下知國司令加
檢送然則勢易於走丸焉事同於轉圓矣擾公
之妨細而濟物之衿大也緬彼幽魂戴光寵於
窀穸凡厥眷屬陶寶化而俯仰詔報曰情切仁
義事憑興復宜依來請助彼周急焉賜信濃國
小縣郡公田十二町彈正尹秀良親王△閏五
月己巳朔皇太子朝覲是日以越中介從五位
下石川朝臣越知人為大膳亮大膳亮外從五
位下吉田宿祢高世為越中介○庚午伯耆國
飢賑給之○丙子以西大寺僧傳灯大法師位
慈朝為律師河內國人遣唐音聲長外從五位
下良枝宿祢清上遣唐畫師雅樂笛笙師同姓
朝生散位春道宿祢吉備成等改本居貫附右
京七條二坊○戊寅若狹薩摩兩國飢並賑給
之右京人內藏大屬百濟連清繼誤負後父之

姓今有落葉歸根之請右京人左衛門權少志
大原史河麻呂改史賜宿祢河麻呂之先百濟
國人也○辛巳恐遣唐使舶風濤或變漂著新
羅境所以太政官准舊例牒彼國執事先告喻
之曰不渝舊好隣穆彌新迺發皇帝朝章自遠
仍今遣使修聘巨唐海晏當時雖知利涉風濤
或變猶慮非常脫有使船漂著彼境則扶之送
過不得滯遏因以武藏權大掾紀朝臣三津為
使齎牒發遣賜三津御被是日大安寺僧傳燈

大法師位惠靈俗姓名紀朝臣春主叙正六位
上為遣唐譯語舅但馬權掾○壬午右京少属
秦忌寸安麻呂造檀林寺使主典同姓家繼等
賜姓朝原宿祢深作遣唐料雜物處權用
后言職帛
一匹忽隨颶風飛揚廿許丈須臾墮侍從前○
乙酉美濃國人主殿寮少属美見造貞繼改本
居貫附左京六條二坊其先百濟國人也○辛
卯改大和國人太宰太典正七位下神服連清
継本居貫附右京○壬辰左京人從五位下清

峯宿祢門繼改宿祢賜朝臣○癸巳河内國人
美濃國少目下村主氏成散位同姓三使等賜
姓春瀧宿祢其先遠祖出自後漢光武帝之後
者○丙申授遣唐留學元興寺僧傳燈住位常
曉滿位○丁酉奉貴布祢丹生川上等神幣帛
△六月戊戌朔能登國飢賑給太政官牒僧綱
曰奉勅日者陰雨不降陽旱擲筭不有預慎恐
損秋稼宜告東西二寺并十三大寺轉讀經王
令降耳雨○癸卯奉松尾賀茂御祖住吉垂水
等社幣祈雨也○戊申天皇於神嘉殿視神事
○庚戌地震○壬子山城國人右大麻衣阿多隼
人逆足賜姓阿多忌寸○戊午天皇御紫宸殿
賜侍臣酒且令園碁天皇依炎熱脫御靴勅侍
臣同亦脫之喚相撲司并令奏音樂侍臣具醉
賜親王已下五位已上御衣被有差○壬戌美濃
國荒廢田十七町加賀國百九十町脩前國空
閑地卅四町賜三品彈正平秀良親王△秋七

月戊辰朔天皇御紫宸殿皇太子朝謁賜侍臣酒是月元據領曆爲小月而更據七耀曆改爲大月又八月大爲小月九月小改爲大十月大改爲小時有曆博士二人其執見不同也議者討論以七耀之說爲得故改從之○癸酉以文章博士從五位下惟良宿祚負道爲圖書頭是日東方白虹見○乙亥天皇於神泉苑觀相撲節○丙子御紫宸殿覽相撲司音樂奏舞將夕乃罷○辛巳因幡國飢賑給伊勢國壹志郡空

閑地百卅町賜左近衛少將從五位下橘朝臣岑繼○壬午勅曰方今屬西成五穀垂穗如有風雨愆序恐損秋稼宜令五畿內七道諸國奉幣名神攘灾未萌其幣帛料用正稅長官率僚屬自親齋或祭如神在必致徵應太宰府馳驛言今月二日遣唐使四舶共進發畢是日太宰府馳驛奏遣唐使第一第二四兩船漂蕩却廻之狀兩般密封奏同共到来○癸未復勅曰如聞諸國疫癘間發夭死者衆夫銷災告招福祐者

唯般若冥助名神嚴力而已宜令五畿內七道
諸國司轉讀般若走幣名神○甲申勅符大使
藤原朝臣常嗣判官菅原善主等得今月六日
九日二道飛驛奏狀具知漂廻共奢肥前國也
使等忠貞之操不敢告勞蒙冒險難廻涉蒼海
而事不諧偶中路却廻靖言念之憂心何已今
案奏狀兩舶並已無完必須改營宜候修造畢
以遂渡海耳其第二第三等舶未知平不嚮嗟
乎懷又勅符太宰大貳藤原朝臣廣敏等得今

月十日飛驛奏知遣唐使第一第四舶廻奢肥
前國之狀使等不利西颶漂廻嘗艱宜安置府
館迄于更發依旣供億又案使奏兩舶摧殘更
須改營府宜使修造令得渡海其匠手者復將
擇遣又第二第三兩舶疑亦或廻奢宜值嘉島
涯畔可奢船處為置斤候以備接援如有漂奢
亟以上奏是日安房國無位安房大神奉授從
五位下○戊子雷雨殊切人皆警伏至于夜分
震朱雀柳樹○己丑遣唐持節大使藤原朝臣

常嗣等上表言伏奉今月十七日璽書精守飛
越手足未厝是知玄鑒無私能照表裏潢渥不
匱普霑巨細臣常嗣等自營旛甫畢遠入大瀛
日夜漂簸了無生賴只待蕭鍔於水波亡殯葬
於奠腹而天不憚人載泊旧壤臣等固維萬禱
靈祇再延瞬息猶傷給詔未達心神半死今持
賚幣肯慰喜非常臣等顧躬庸櫟曷荅重厚更
煩天覽伏增阽焦○辛卯太宰府馳驛奏第二
舶漂廻之狀○壬辰勅符副使小野朝臣篁得

今月八日飛驛奏狀知歸署肥前國松浦郡別
島也近聞第一第四兩雙舶半路漂疚未弭尋
有茲奏轉以驚嗟本謂忠貞必蒙利往不知此
行何負幽明雖无巨災難虞足患今案來奏舶
舶有損遊艇亦失還太宰府繕補其不完不足
者然後與持節使等共果國命△八月戊戌朔
太宰府馳驛奏遣唐使第三舶水手等十三人
駕編板漂着之狀○己亥勅符遣唐大使藤原
朝臣常嗣省太宰府去月廿日飛驛奏言第三

舶水脚十三人編板如桴駕之漂著對馬嶋南
浦其水脚等申云舶實依數解散者翻水不收
悔而何及言念災變永用憫傷又案同府別奏
言彫弊未復旱疫相仍使人等六百有餘不堪
供給伏望准寶字寶龜例使人入京水脚還鄉
又留判官錄隻各一人與府司共修造破舶者
並依來奏使等宜知此情判官已上至千水手
惄自舟途入京還堵脫有不欲更入都者隨願
駐之但大使副使去留任意其緣修造事應留
判官并錄事者任大使之簡定○辛丑遣唐第
三舶人九人駕桴漂著肥前國○乙巳勅曰遣
唐第三舶未遂利涉半途漂損終棄桴所著使
下之徒廿有五人漂著之後已經旬日而判官
錄事史生知乘船事等惄一百餘人未知所去
存亡難量宜仰太宰府差海邊諳居之人遣絕
嶼無人之處漂損人物一向尋覓募以穀帛○
辛亥河內國人左少史善世宿祚豐上等改本
居貫附右京四條二坊○癸丑正三位百濟王

慶命為尚侍○甲寅伊勢大神宮祔宜正六位
上神主継麻呂豐受大神宮祔宜正六位上神
主席主並授外從五位下○丁巳正五位上紀
朝臣乙魚授從四位下柏原天皇女御也是日
太宰府奏言問遣唐第三舶漂蕩之由真言請
益僧真濟等僅作書答云拖折棚落潮溢人溺
船頭已下百廿人任波漂蕩爰船頭判官丹墀
文雄議云我等空渴死船上不如壞船作筏各
乘覓水錄事已下爭放取船板造桴各去自外
无復所言○辛酉延五十口禪僧於八省院轉
讀大般若經以禦疫氣諸司醋食○壬戌太宰
府馳驛奏遣新羅使進發并遣唐第三舶漂署
對馬嶋上縣郡南浦舶上唯有三人之狀○丙
寅八省院禪僧轉經竟施布帛及度者各一人
天皇御紫宸殿引禪僧中惠解者十人令一一
論義亦施衲衣并御被各有差△九月丁卯朔
日華兩門闕外制五位已上遲參者唐突而入

也計閨内所陪非侍從以上賜綿有差○乙亥
天皇御紫宸殿宴重陽節命文人賦鷓鴣吟之
題日暮宴罷賜祿有差○丁丑遣左兵庫頭從
五位上足野王等於伊勢太神宮申今月九日
官中有穢神嘗幣帛不得奉致之狀右京人造
兵司大令史朴芻春賜姓貞宗連其先百濟國
人也○辛巳遣唐大使副使等自太宰府入京
奉還節刀○壬午尚縫從四位下和朝臣緒繼
卒○辛卯以右中弁正五位下伴宿祢氏上為

修理遣唐舶使長官大工外從五位下三嶋公
嶋繼為次官○乙未山城國久世郡空閑地三
町賜无品時康親王○丙申備前國人外從八
位上石生別公諸上等改本居貫附右京八條
三坊羨濃國人正親大令史勝廣吉等改本居
貫附左京四條三坊△冬十月丁酉朔出雲國
出雲郡古荒地卅町為勅旨田○己酉讚岐國
人散位佐伯直繼同姓長人等二烟改本居貫
附左京六條二坊○丙辰下總國言香取神社

宜准常陸國鹿嶋神社宜迁代相續同令把笏
許之○戊午遣_新唐羅使紀三津還到太宰府○
己未集前之例畿內國次以大和國處之第一
勒宜據新式改之以山城國處之第一○辛酉
出雲國出雲郡古地四十町為勒旨田○癸亥
肥前國神埼郡空閑地六百九十町為勒旨田
△十一月丙寅朔勒護持神道不知一衆之力
轉禍作福亦憑修善之功宜遣五畿七道僧各
一口每國內名神社令讀法華經一部國司檢
校務存潔信必期靈驗○丁卯山城國綴喜郡
棄田二町河内國荒廢田卅三町賜時子内親
王○戊辰近江國野洲郡空閑地卅五町賜本
康親王○己巳美濃國不破郡中山金山彦大
神奉授從五位下即預名神○庚午從四位上
今木大神奉授正四位上從五位下久度古開
兩神並從五位上○壬申奉授无位酒解神從
五位上无位大若子神小若子神並從五位下
此三前坐山城國葛野郡梅宮社讚岐國水主

神奉授從五位下○癸酉山城國久世郡空閑
地二町賜高子內親王○甲戌有恠異雲竟天
其端涯在艮坤兩角經二魁星稍以消滅○庚
辰仰石見國遷轉了百姓四人習採銅免其雜
徭右京人散位正五位下道善宿祢真負一烟
改宿祢賜朝臣○壬辰河內國人故從七位下
我孫公諸成散位同姓阿比古道成等賜姓秋
原朝臣○癸巳因幡國八上郡人私部栗足女
一產二男二女給正稅三百束及乳母一人公

產二男二女

糧令以養育△十二月乙未朔丁酉遣新羅國
使紀三津復命三津自失使旨被新羅誣却皈
來到則所以遣三津於新羅者遣唐四斤舶今
欲渡海恐或風變漂着彼場由是准之故實先
遣告喻期其接援而三津到彼失本朝旨稱專
來通好似畏怯媚託私自設執事省疑與大政
官牒相違再三詰問三津逾增迷惑不能分疏
是則三津不文而其口亦訥之所致也故執事
省牒中云兩國相通必无詭詐使非專對不足

為憑但其牒中亦云小野篁船帆飛已遠未必
重遣三津聘于唐國夫修聘大唐既有使頭篁
其副从耳何除其貴輕舉其下加以當余之時
篁身在本朝未及渡海而謂帆飛已遠斯並聞
商帆浮說妄所言耳荷校滅耳蓋在茲歟又三
津一伙綠衫孤舟是駕何擬為入唐使哉如此
異論近于誣罔斯夏若只存大略不詳首尾恐
後之觀者莫辨得失因全寫執夏省牒附載之
新羅國執夏省牒日本國太政官

紀三津詐稱朝聘兼有贍費及檢公牒假
偽非實者

牒得三津等狀僕奉承王
命專來通好及開函覽牒但云修聘巨唐脫有
使船漂著彼眾則扶之送過无碍滯遏者主司
再發專使詰問丁寧口與牒乖虛實莫弁既非
交隣之使必匪由裏之賂事无據實豈令虛受
且太政官印篆跡分明小野篁船帆飛已遠未
必重遣三津聘于唐國不知島嶼之東西窺利
偷學官印假造公牒用備斥候之難自逞貨泉

之遊然兩國相通必无詭詐使非專對不足為
憑所司再三請以政刑章用但姦類主司務存
大體舍過責功恕小人荒迫之罪申大國寬弘
之理方今時屬大和海不揚波若求尋旧好彼
此何妨况貟觀中高表到彼之後惟我是賴唇
齒相預其來久矣事須牒太政官并牒青州量
事與給過海程糧放還本國請處分者奉判准
狀牒太政官請垂詳悉者○己亥和泉國人右
大史正六位上山直池作弟池永等改本居貫

附左京五條○庚子天皇御建禮門南奉遣伊
勢太神宮幣帛是日勅頃者霧靈于四天王寺
破壞塔廟恐是咎徵宜令東大新藥興福元興
大安四天王等十九寺三日三夜轉讀大般若
經番不絕音○辛丑安房國言安房郡人伴直
家主立性肅默常守孝道父母沒後口絕滋味
建廟設像四時供養夏死如生未嘗懈倦量其
因心可謂孝子勅宜叙三階終身免戶田租旌
門間○丁未淳和院皇太后誕皇子也○丙辰

神位

天皇於神泉苑放隼獲水鳥百八十翼是日侍
從及非侍從見參者賜祿有差○丁巳奉授下
野國從五位上勲四等二荒神正五位下餘如
故三品秀良親王奉獻清涼殿以賀女御藤原
朝臣貞子誕皇子也

續日本後紀卷第五

續日本後紀卷第六 起四年正月盡十二月

太政大臣從一位臣藤原朝臣良房等奉

勅撰

四年春正月乙丑朔天皇御大極殿受群臣朝
賀畢宴侍從已上於紫宸殿賜御被○丁卯天
皇朝覲先太上天皇及太皇太后於嵯峨院日
暮賜扈從者祿車駕還宮○戊申淳和院皇太
后所誕皇子殮焉○庚午恒例內記今日預設
明日可叙五位已上位記而此般停之應无叙
位更也是日勅遣參議民部卿朝野宿祢鹿取

於淳和院奉吊皇子殤○辛未天皇御豐樂院宴于群臣賜祿有差○壬申天皇御大極殿講最勝王經皇太子侍焉崇朝之講竟而乘輿還宮○癸酉伊豫國人典藥權允物部首廣宗其弟真宗等改本居貫附左京二條四坊○丙子以從五位上良岑朝臣木蓮連為右衛門佐從五位下惟良宿祿春道為伊勢介從四位下藤原朝臣助為弟尾張守右近衛中將如故云云○戊寅大極殿最勝會竟引其講師及智德僧於仁壽殿遯令論議訖施御被○庚辰天皇御紫宸殿觀踏歌皇太子侍焉賜侍從已上祿○辛巳天皇御豐樂殿觀射○壬午亦欲御同殿殿上所設御座緣邊忽有物恠因停降臨遣大臣閨視六衛府射昨日之餘○甲申天皇內宴於仁壽殿令賦花欄聞鶯之題獻詩大臣以下給祿有差○丙戌河內國荒廢田卅町賜本康親王○辛卯在石見國五箇郡中神惣十五社始預官社以能應吏民之禱久赦旱疫之災也其神

名具在神祇官帳

神

△二月甲午朔遣唐使祠天神地祇

於當國愛宕郡家門前諸司為之廢務○乙未
勅曰令人主安穩黎庶和樂不如十一面大悲
者祕密神咒之力宜普告五畿內七道諸國請
淨行僧七口於國分寺一七日夜薰修十一面
之法○戊戌伯耆國川村郡无位伯耆神大山
神國坂神及對馬嶋上縣郡无位和多都羨神
胡籙御子神下縣郡无位高御魂住吉神和多
都羨神多久都神太調神並奉授從五位下○

太謝神無貲
疑太祝詞神社
乎

辛丑陸奥國言敘戰者交戰之利器弓弩者致
遠之勁機故知五兵更用廢一不可况復弓馬
戰鬪夷獠之生習平民之十不能敵其一然至
于弩戟雖有萬方之橫賊不得對一弩或大射
不調或校牙差誤雖有生徒无人督習是不置
其主司之費望請准鎮守府置弩師其公廨不
更加舉分所有准一分給許之○癸卯以從五
位上藤原朝臣貞雄為左兵衛佐是日勅聽大
春日布瑠粟田三氏五位已上准小野氏春秋

二祠時不待官符向在近江國滋賀郡氏神社

○甲辰散位從四位下和朝臣經繼卒○丙午以遣唐大使參議正四位下藤原朝臣常嗣為太宰權帥左大弁如故云授從五位下藤原朝臣高扶從五位上○庚戌近江國人散位永野忌寸石友散位同姓賀古麻呂等改本居貫附左京五條三坊石友之先後漢獻帝苗裔也○癸丑備前國飢賑給之○庚申從五位下菅野朝臣永岑言亡父參議從三位真道朝臣奉

為桓武天皇所建立道場院一區在山城國愛宕郡八坂鄉雖其疆界接八坂寺而其形勢猶宜別院由是道俗号曰八坂東院伏望限以四至別為一院置僧一口永俾護持許之○癸亥近江國野洲郡公田并荒廢田二百八十五町賜親子內親王△三月甲子朔丁卯雪星見于東南其光芒東至天涯○戊辰天皇御内裏射揚有右大臣從二位兼行左近衛大將清原真人夏野奉獻之設因賜侍臣酒是日右大臣上

表請褫宿衛職言臣再陳欵心兩隔天眷祈請
无驗精爽有迷臣聞無權兼二者永難具存量
力處一者終得能全臣文非專業武非折衝忝
帶二官恭奉三主剛辱誕生歲月稍深夫近衛
者帝王之爪牙國家之于城守備不虞義在禦
侮夙夜靡鹽老臣難任者也所以去夏瀝欵乞
脫斯任陛下特降渥恩逾錫寵命於是感戴昌
運猶冀終身而頽齡行邁眼眸暗朦霜華衰鬓
風嚴兩耳瞻聽之智猶非先聰侍衛之勤亦異

昔力夫疲驂畏路夕鳥懷歸况臣尪腰帶劖有
煩步趨弱手撫弓無力弛張揆已三省無其一
可伏乞幸免警衛之任避銳兵於賢將專守寄
衛之職餌醫藥于公隙若天鑒廻照特稱力之
矜微臣知足則免負乘之噴不許右京人遺唐
知衆私事覩本連良棟民部少錄同姓豐額等
賜姓安墀宿禰其先出自後漢獻帝後也○庚
午詔尾張國課口三分之一特從優復河流漲
溢民多病水故降此恩○辛未和泉淡路兩國

彗星

飢賑給之○壬申彗星猶見但為月光所奪其
光芒微少耳○癸酉美作國飢賑給之○乙亥
授內舍人正六位上和朝臣豐永從五位下○
丙子遣唐使朝拜豐後國人外從五位下吉彌
候龍麻呂賜姓真道連○戊寅賜入唐使節刀
大臣口宣詞同去年大使進賜節刀擎當于左
肩退出副使趨在大使前相連而退○壬午遣
唐大使藤原朝臣常嗣出自鴻臚發向太宰府
○癸未美濃國言二月廿五日兵庫自鳴至三

月十五日亦鳴同前丹波國人右近衛府將曹
和邇臣龍人改本居貫附左京五條二坊○甲
申近江國蒲生郡荒廢田卅三町爲勅旨後院
田○乙酉依遣唐使進發差內匠頭正五位下
楠野王等奉幣帛於伊勢太神宮是日天皇不
御大極殿雨也權中納言從三位兼行左兵衛
督藤原朝臣良房率諸司行事也○丙戌以參
議從四位下和氣朝臣真綱為兼左近衛中將
右大辨如故云○丁亥遣唐副使小野朝臣

參議不審卷九
由六丁云八月甲辰朔
辛亥三一右大辨徒
四位上和氣朝臣真
綱唐參議公卿
征唐參議公卿
神任云
參議不審卷九
直徑 八月八日 神任右

官社

皇發自鴻臚向太宰府○戊子常陸國新治郡
佐志能神真壁郡大國玉神並預官社以此之
中特有靈驗也○夏四月癸巳朔天皇御紫宸
殿皇太子侍焉賜群臣酒酒罷賜祿○丁酉大
和國人內藏史生大保連福山賜姓大負連○
~~成~~牛未皇於清涼殿內宴奉音樂侍臣具醉賜
祿有差○戊申陸奧國言玉造塞溫泉石神雷
響振晝夜不止溫泉流河其色如漿加以山燒
谷塞石崩折木作新沼沸聲如雷如此竒恠不

可勝計仍仰國司鎮謝災異教誘夷狄○癸丑
陸奥出羽按察使從四位下坂上大宿禰淨野
馳傳奏言得鎮守將軍匝瑳宿禰末守牒偶自
去年春至今年春百姓妖言騷擾不止奧邑之
民去居逃出事須加添戍兵靜騷赴農又栗原
賀美兩郡百姓逃出者多不得抑留者臣淨野
商量防禍靜騷須慎未然加以栗原桃生以北
俘囚控弦巨多似從皇化反覆不定四五月所
謂馬肥虜驕之時也儻有非常難可支禦伏望

差發援兵一千人四五月間結番上下暫候事
發其糧料者用當處穀依例與給但上奏待報
恐失稅事仍且發且奏者○丁巳賜勅符曰夏
緣慎稅依請許之唯克制權變威惠兼施僧綱
奏言出家入道為保護國家設寺供僧為滅禍
致福頃者天地災異處處間奏今須每月三旬
三ヶ日間輪轉諸寺晝讀大般若經夜讚藥師
寶號以此奉答國恩勅報曰佛旨冲奧大悲為
先攘灾致祥諒在妙典今省來奏自叶心期宜

令梵釋崇福東西大寺東北寺興福新藥元興
大安藥師西大寺招提本元興弘福法隆四天
王延曆神護聖神常住等廿箇寺每旬輪轉自
五月上旬迄八月上旬誓願薰修○庚午天皇
於清涼殿內宴奏音樂侍臣具醉賜祿有差○
庚申天皇御武德殿閱覽左右馬寮駒後太上
天皇附參議源朝臣定貢獻御馬二足於天皇
△五月癸亥朔丁卯天皇御武德殿觀馬射○
己巳近城諸寺住持寂絕滛濫屢聞詔定別當

令其糺正以文武官五位中明察鞭直者充之
○丁酉授遣唐第一舶其号大平良從五位下
○癸未上野國言御馬疫死遣使監察伊豫國
飢賑給之○丁亥賜正五位上伴宿福益立本
位從四位下益立寶龜十一年為征夷持節副
使發京之日叙從四位下厥後遭讒奪爵其男
越後大掾野継上書冤訴久矣遂明得雪父耻
○庚寅太宰大戴從四位下藤原朝臣廣敏卒
△六月壬辰朔丁酉依從五位下勲六等小野
藤原廣敏卒

朝臣宗成請勅聽出羽國寢上郡建立濟苦院
一處又宗成所同國分二寺奉造佛菩薩像并
寫得雜經四千餘卷並令附官帳不紛迷事具
官符○己巳散位正六位上八多真人清雄言
姓氏錄所載始祖錯謬非實私門之大患也詔
令刊改之○丁未賜人康親王山城國葛野郡
空閑地一町勒命五畿內七道諸國奉幣名神
豫防風雨莫損年穀○庚戌地震○壬子勅如
聞疫癘間發疾苦者衆夫銷殃未然不如般

若之力宜令五畿內七道諸國內行者六口已

下十口已上於國分僧寺始自七月八日三箇

日晝讀金剛般若夜修藥師悔過迄于事竟

禁

斷救生○癸丑遣使山城大和河內攝津近江

伊賀丹波等七國鎮祭彼境界以禦特氣○甲

寅官內卿三品阿保親王為兵部卿上野太守

如故左衛門督從四位上百濟王勝義為勇宮

內卿相模守如故中納言正三位源朝臣常為

公篇補仕表
大年正月
仕相模守
於紀中任日
脫組卷十一

左近衛大將權中將從四位下和氣朝臣

眞綱

四丁義和五年
晉此申條
官弟相模守
乃不審

左衛門督近江守如故○戊午散位正四位上

小野朝臣野主卒○己未正三位行中納言勇

左近衛大將源朝臣常上表請解左大將職曰

右京人左京亮從五位上吉田宿

賜姓

禰書主越中介從五位下同姓高世等賜姓興

世朝臣始祖鹽岳大倭人也後順國命徃居三

巴汝地其地遂齡百濟監乘津八世孫達率吉

大尚其弟少尚等有懷土心相尋來朝世傳醫

術勇通文藝子孫家奈良京田村里仍元賜姓
吉田連備後國飢賑給之○辛酉從四位下紀
朝臣善岑卒△秋七月壬戌朔甲子延十五日
僧於常寧殿晝則讀經夜便悔過以內裏有物
恠也○己巳天皇御紫宸殿觀相撲節○丁丑
地震○庚辰除目云○癸未太宰府馳傳言
遣唐三斤舶共指松浦郡曼樂埼發行第一第
四舶忽遇逆風流着壹岐嶋第二舶左右方便
漂着值賀嶋是日先太上天皇皇子從四位上

源朝臣鎮攀陟神護寺剃頭入道城中聞者為
之隕淚○丙戌天皇御後庭命左近衛府奏音
聲令弄玉及刀子○庚寅先太上天皇奉還源
朝臣鎮位記於內裏是日勅以宮城北園池司
地二十二町內荒廢地二町永充典藥寮○辛
卯加賀國石川郡荒廢田畝九町賜三品彈正
尹秀良親王近江國荒田六十四町勅充太皇
太后後院△八月壬辰朔日向國子湯郡都濃
神妻神宮崎郡江田神諸縣郡霧嶋岑神預官

名神

社○丙申勅曰頃年眞言法教雖流傳京城而未遍邊境宜選彼宗僧堪講讀及修法者每年任諸國講讀師依法薰修其僧不限年薦唯選堪之者○戊戌伊豫國從四位下大山積神從五位下野間神並預名神○辛亥詔令本元興寺法花供得業僧預維摩會堅義○丁巳无位正道王於殿上冠焉即叙從四位下正道王者故中務卿三品恒世親王之子後太上天皇之孫也後太上天皇殊鍾愛令天皇為子每陪殿

上因有此叙○庚申勅陸奥國課丁三千二百六十九人給復五年安慰其情以國言也△九月辛酉朔壬戌地震○甲子聖躬不豫羞之御藥頒遣中使誦經於七箇寺○戊辰勅令式部少輔良岑朝臣木連賚幣帛向八幡大神宮元有所禱今以奉賽也○己巳天皇御紫宸殿宴重陽節命文人同賦露重菊花鮮之題宴畢賜祿有差○甲戌攝津國人右衛門醫師辟秦眞身武散位同姓仲主等三烟改本姓賜秦勝○

名神

社○戊伊豫國從四位下木山流傳京城而
未遍邊境宜選彼宗僧堪講讀及修法者每年
任諸國講讀師依法薰修其僧不限年薦唯選
堪之者○戊戌伊豫國從四位下大山積神從
五位下野間神並預名神○辛亥詔令本元興
寺法花供得業僧預維摩會堅義○丁巳无位
正道王於殿上冠焉即叙從四位下正道王者
故中務卿三品恒世親王之子後太上天皇之
孫也後太上天皇殊鍾愛令天皇為子每陪殿
上因有此叙○庚申勅陸奥國課丁三千二百
六十九人給復五年安慰其情以國言也△九
月辛酉朔壬戌地震○甲子聖躬不豫羞之御
藥領遣中使誦經於七箇寺○戊辰勅令式部
少輔良岑朝臣木連賚幣帛向八幡大神宮元
有所禱今以奉賽也○己巳天皇御紫宸殿宴
重陽節命文人同賦露重菊花鮮之題宴畢賜
祿有差○甲戌攝津國人右衛門醫師辟秦真
身武散位同姓仲主等三烟改本姓賜秦勝○

辛巳以從五位上藤原朝臣當道為河內守右少辨如故散位從五位下丹墀真人石雄為伯香守豐前守從五位上石川朝臣橋繼為修理舶使長官筑前權守從五位下小野朝臣末嗣遣唐判官從五位下長岑宿禰高名並為次官自從今月一日至于廿日五畿內七道豫申損者惣三十一國○己丑聖駄平復金銀長上工正六位上丹波直廣主年老還鄉勅給正稅穀五十碩△冬十月辛卯朔天皇御紫宸殿賜群

臣酒是日喚左右京亮右衛門檢非違使佐并四人於殿前宣勅遣勘錄東西兩京飢病百姓特加賑恤以陰霖經日穀價踊貴也○丁酉右大臣從二位清原朝臣夏野薨夏野正三位御原王孫正五位下小倉王之第五子也薨時年五十六○癸丑左京人從七位上佐伯直長人正八位上同姓直持等賜姓佐伯宿禰○乙卯授正六位上清科朝臣弟主從五位下○丙辰聽齋院司私養鷹二聯○戊午授從五位上百

濟王慶仲正五位下正六位上百濟王忠誠從
五位下先太上天皇自交野游獵處有諷旨因

所叙也△十一月辛酉朔天皇御紫宸殿賜侍

臣酒皇太子朝覲○戊辰天皇於神泉苑放隼

○丁丑加賀國言管能美郡人貳部造繼麻呂
父母存日定省之禮無失其節沒後操行不變
朝父哀慕隣里鄉邑莫不推服可謂孝子勅宜
叙三階終身免其戶租旌表門閭令衆庶知○

甲申山城國人造酒司史生奏忌寸伊勢麻呂

等改本居貫附右京九條四坊○丁亥天皇於
神泉苑放隼△十二月庚寅朔日有蝕之○辛
卯是夜盜開春興殿偷取絹五十餘疋宿衛之
人不得見署右兵衛督從四位下百濟王安義
卒○癸巳近江國人左兵衛權少志志賀史常
繼左衛門少志錦部村主藥麻呂越中少目錦
部忌寸人勝太政官史生大支村主弟繼等賜
姓審良宿禰常繼之先後漢獻帝苗裔也○甲
午夜分女盜二人昇入清涼殿天皇憮然命藏

人等告宿衛人遂捕之終獲一人其一人脫亡
○丁酉勅令造輶轎木壺一合銅壺鉢鏤者一
合備于奉納天王寺聖靈御髮事由未詳但口傳曰聖德太子御髮四把深藏于四天寺塔心底下去年冬霹靂彼寺塔心時遣使監察而其使私偷靈髮與之已妻由是後日戊崇因更搜索是日左大臣還藏本處云云

正二位藤原朝臣緒嗣上表言臣年老病重出入絕望疾床引日既過一紀臣竊見天下官庫空罄國用闕乏况今年不稔衣食共損倉廩不實何知禮節臣前以此義去天長之初上意見

之日奏言省不要之官斷文華之費而臣久沉痼疾空積星霜曠官之責可謂其首其文章者歷代不朽也豈口奏其言久居職哉加以陰陽不調責在臣子伏望停不當之號開賢德之進然則天道無灾自作中興非敢逃天澤之榮名飭之利內侍宣久國老止志波獨能美坐世朝夕政波不申給止毛禮國家事波定申任志氐前前爾辭申夏尔附毛自今以後如此久辭申夏不得止宣波今毛又志賀奈毛思行須然今進禮

太宰府言

辭書非御意止志左近衛中將從四位下和氣

氏

止

朝臣真綱平差使給止宣○庚子自旭且至戌

時大風京中屋舍往往破壞太宰府言管豐前

國田河郡香春岑神辛國息長大姫大目命忍
脣命豐比咩命惣是三社元來是石山而土木
惣無至延暦年中遣唐請益僧最澄躬到此山
祈云願緣神力平得渡海即於山下爲神造寺
讀經余來草木蓊鬱神驗如在每有水旱疾疫
之灾郡司百姓就之祈禱必蒙感應年登人壽

官社

異他郡望預官社以表崇祠許之是夜盜穿大
藏省東長殿壁竊取絶布等不知幾匹端○辛
亥遣六衛府大索城中○丙辰以從四位下橘
朝臣永名爲兼右兵衛督播磨守如故

